

EL DERECHO

DIARIO REPUBLICANO Y DE INTERESES GENERALES

ANO II

SAN JOSÉ, MARTES 14 DE ABRIL DE 1903

NUMERO 442



De venta

San José: La Mascota, Al Siglo Nuevo Almacén de abarrotes de Pagé Hermanos Sucesores; La Bastida y La Gran Vía.
 Cartago, Heredia: Herrero Hermanos -
 Alajuela: Pulpería de Nieto.
 Puntarenas: La Mascota.
 Y en las principales pulperías.

Conforme al análisis de los elementos químicos,
Agua de Florida Extra-fina de Tásies

posee tal riqueza de bálsamos y de extractos de las flores más virtuosas, que resulta ser un tesoro de vida y de salud.
 A precios mucho más convenientes que la extranjera, apesar de ser la nuestra más meritoria véndese por mayor y al de talle en casi todos los establecimientos San José provincias, y en la Fábrica Salazar, Sur.

Dr. E. A. Friis

DENTISTA AMERICANO

Se encarga de toda clase de trabajos de su profesión y los ejecuta con toda perfección á satisfacción del público y con la mayor rapidez deseable.

ESPECIALISTA en todos los trabajos de oro.

PRECIO MODERADOS.

Extracciones sin dolor

OFICINA: Parque Central contigua á la Botica Francesa
 HORAS: de 8 á 11 a. m. y de 12 á 5 p. m.

Desde el 1° de noviembre.

Trasladé

mi despacho frente á la casa de don Federico Tinoco.

Ricardo Kribeel
 DENTISTA ALEMÁN

GISBERTO GAVALLINI

El amable y culto propietario del

Restaurant Central

del primer restaurant en Costa Rica, tiene dispuesto para la temporada próxima de ópera un servicio regio en su establecimiento. Habrá salones reservados para SENORAS Y SENORITAS y locales adecuados para caballeros:

Cenas exquisitas, chocolates, té y cafés

para todo gusto fino y educado y cantina surtida en abundancia. Ya se sabe que el

Restaurant Central

queda cien varas al Norte de nuestro suntuoso Coliseo y nadie ignora que el RESTAURANT CENTRAL es el favorito e la CREME de nuestra alta sociedad

AVISO

La señorita Elvira Jiménez, cortadora-modista, que ha estado prestando sus servicios en casa de Iglesias y hermanos, ofrece sus servicios particularmente en esta clase de trabajos.—Para informarse, en la Barbería Bola Blanca.

Tipografía de "El Derecho"



Contando con imprenta propia, tenemos el gusto de avisar al público en general y á nuestros favorecedores en particular, que de esta

fecha en adelante nos haremos cargo de todos los trabajos concernientes al ramo, ofreciendo esmero, puntualidad y baratura á las personas que tengan á bien enviarnos sus órdenes.

El Administrador

Preparación Favorita.

En honor de la justicia y del mérito me es gustoso certificar que la Emulsión de Scott, preparada por Scott & Bowne, en la lista en su género que ha figurado en el repertorio de mis preparaciones favoritas. Reconozco esto por fundamento los brillantes resultados que siempre he obtenido en todos los casos para que está indicada.



Dr. D. Marcos Zúñiga.
 San José, Costa Rica, A. C.

Marcos Zúñiga, Médico Cirujano de varias Facultades Extranjeras y agregado á la de Costa Rica, Diputado del Congreso y Miembro de la Comisión de Instrucción Pública, etc.

Los Señores Scott & Bowne eliminan por completo del aceite de hígado de bacalao su detestable sabor y olor convirtiéndolo en una sustancia semejante en apariencia á la leche de gusto agradable y fácil de digerir y asimilar.

Uniéndolo á los hipofosfitos de al y de sosa, que son grandes tónicos para el cerebro, los nervios y sistema óseo han logrado que el gran conjunto la

Emulsión de Scott

sea recetada por los médicos con éxito continuo en el tratamiento de la Tuberculosis, Anemia, Escrófula, Asma, Bronquitis, Toses, Catarros, Clorosis, Raquitismo y toda forma de extenuación ó debilidad. Es el reconstituyente por excelencia y la salvación de los Niños raquíticos y enfermizos.

Rehúsen las imitaciones. De venta en las Boticas. Esfízase la legítima.

Scott & Bowne. Químicos. Nueva York.

CICLON Don Ramón Muñoz ofrece al público café de 1ª 2ª 3ª de excelente calidad, arroz carolina y del país de diferentes clases blanco y limpio, sal fina y pura, azúcar de 1ª 2ª clase almidón de Grecia y de Cartago del mejor que se conoce en el país y demás mercaderías de excelente calidad y á precios de situación se EXPENDE en su establecimiento del Mercado

JEFE DEL PARTIDO REPUBLICANO

LICENCIADO DON

Máximo Fernández

"EL DERECHO"

Director y Redactor,

Rogelio Fernández G.

ADMINISTRADOR

Teodoro Alcázar

Precios de suscripción

Por 1 mes. \$ 1.00

Pago adelantado

OFICINA E IMPRENTA:—CALLE 20 SUR,
CASA NO. 378, APARTADO NO. 86.

EL DERECHO

EL OPUSCULO (?)

III

A D. M. Ch.

Ricardo Jiménez.—Ultimas maravillas.—Manera de vivir fuera del mundo.—Cómo se cubren pleitos con banderas.—En espera de que los pollos salgan del huevo.—Cómo se pierde un perdón.—Opúsculo (?)—En defensa del Tesoro Público.—Una manifestación de desagravio á la Gramática, etc.

"¡Danos, Señor, paciencia, y haz que lleguemos sanos y salvos al final del ya famoso opúsculo del señor Jiménez!" Tal fué la exclamación que nos brotó del pecho al llegar á lo más intrincado de la selva, monte (?), montaña ó folleto de don Ricardo. Y en verdad que no disparatamos al llamar selva horrorosa al opúsculo; porque, ¿qué es un escrito lleno de horrores gramaticales, envuelto en la sombra y el misterio, enmarañado é impenetrable á trechos, si no una selva? Con el machete de la crítica nos hemos abierto paso á través de breñas y charrales, (fabricando un camino,) tropezando á veces con vestiglos gramaticales capaces de aterrar á un domador de fieras (Valbuena, verbigracia), sin llegar á un claro de luna, creyendo, en ocasiones, estar fuera del mundo, en una selva embrujada. Y no es para menos: cueros engarrapatados, con figura de vacas, vemos, al pie de un sñoso. . . . árbol? no, horror (recuérdese "arrear la bandera"), conversando amigablemente con el ilustre estilista, sumandos inflados dando se sí, pollos saliendo del cascarón con vergüenza de su raza. . . . y todo eso en las movibles faldas del Irazú. . . . ¡Dios tenga piedad de nosotros. . . !

Hombres hay que viven fuera del mundo sin salir de él. . . ; georgífico comprimido de Novena-que. ¿Desean ustedes convencerse? Pues escuchen, pero sin hacer aspavientos ni caminos:

"Es necesario vivir fuera del mundo para pensar que los dichos señores. . ." etc.

¿Nos dirá D. M. Ch. cómo descifró el acertijo? Para pensar que los dichos señores habrían de haberle dicho *brutalmente* (rás-guese Vd!) al Doctor Cruz que su finca era una pésima finca, es necesario estar en el mundo, porque el hecho de pensar en los dichos señores y en el Doctor Cruz no podría verificarse fuera del mundo. Desde el momento en que se piensa en las cosas del mundo (entiéndase bien la palabra) se está dentro de él.

"Acudamos, por último, —continúa el estilista.— á otro medio de fijación de precio, el de los peritos."

¿No sería más ajustado á la Gramática decir *al* en vez de *el*? Creemos que sí.

"¿Por cuánto la valoraron? —prosigue.— Por cincuenta mil pesos."

La frase gramatical es esta: ¿En cuánto la valoraron? En cincuenta mil pesos."

. "pero si sólo ese interés lo guiara estoy seguro que él no habría sido bastante para producir el presente litigio."

Parécenos que en la frase falta un *de*: quizás sea que, cegados por los resplandores del folleto, no vemos la famosa partícula que tantos sinsabores ha causado en este mundo. Para don Ricardo Jiménez, *de* no tiene ningún valor. . . sobre todo cuando es preposición.

"Eso desminuiría el confort," continúa el estilista, dándole al galicismo carta de naturalización en nuestro lenguaje. . . . Sépase, pues, que *confort* es palabra castellana por nacimiento, aún cuando sea natural de Francia. Llámese á eso *transacción* lingüística, es decir, de lenguas.

¡Aquí viene algo superior!— ¡Descúbranse quienes estén cubiertos, porque don Ricardo va á cubrir bajo una bandera (y nosotros que creíamos que tan sólo iba á arrearla!) un pleito personal!

El Doctor Cruz. . . "pretende cubrir bajo la bandera de extremas reivindicaciones católicas un pleito personal."

"Cubrir con," quiso decir; pero dijo. . . un disparate. ¿Qué cubre el Dr. bajo la bandera? Un pleito personal. ¿Con qué? No lo dice el estilista. Algo puso en las manos del Doctor Cruz para que éste cubriera el pleito bajo la bandera: quizás las faldas movibles del Irazú, el famoso cuero engarrapatado, ó el queso y la mantecilla de la ciudad. . . .

Forma elegante y pulcra tiene, según D. M. Ch., la frase si

guiente: . . . "habrían de haberle dicho brutalmente que su finca era una pésima finca y que no valía sino lo que valía."

Brutalmente. . . ¡pobres señores, desgraciados peritos! ¿No es en verdad bellísima la frase?

"El Doctor no comprende la tenacidad con que el Gobierno se opone á sus deseos. Con un aplomo y una confianza envidiables, da ya por ganado su pleito, sin hacer caso de aquel adagio que nos previene que antes de contar los pollos es necesario esperar á que salgan de la cáscara del huevo."

¿Seriedad casi inglesa se llama hablar de pollos en un opúsculo de jurisprudencia? ¿Cuánto mejor habría sido que justándose más al carácter del escrito, hubiera dicho: "aun non ensillades el ya cabalgades.!" Ignorará don Ricardo que la seriedad y la buena elocución exigen elegancia y compostura en la manera de presentar vestidas las ideas?

¿Ya se ve. . . ! al Sr. Jiménez le agradan más las formas. . . vulgares! ¡Qué le hemos de hacer! . . Sin embargo, es muy posible que don Ricardo haya hecho un rompecabezas para romperle la ídem al Doctor Cruz con la solución (que vale tanto como decir *garrote*) del enigma! ¿Quién sabe si los tales huevos son los del cisne de Leda, ó los famosos aquellos de donde provinieron los reyes de Tenarte. . . !

. "hace cargos al Gobierno de que por su obstinación va á perder un perdón de intereses."

¡Perder un perdón!, es decir, una indulgencia. . . . ¡Es gracioso! Como si un perdón fuera una moneda, ó bien un cuero engarrapatado! . . .

Hagamos á un lado las agresiones injustas (toda agresión es injusta), y aquello de "por más que la Hermana se ingenia por", y abriéndonos paso á través de los últimos charrales del opúsculo, toquemos el fin de la horrorosa travesía. . . .

¿Qué significa opúsculo? Viene del latín *opusculum* (*opus*: obra), y significa: "obra científica ó literaria de poca extensión" ¿Empleó bien la palabra don Ricardo?

Todo el escrito es un contrasentido evidente. "En defensa del Tesoro Público" titúlase, y es en defensa. . . . ? ¿No es más ajustado á la verdad llamarle: "En ataque al Tesoro Público por diez mil colonos?" ¿Es ese el patriotismo que D. M. Ch. contempla en el señor Jiménez? ¿Don Ricardo defendería el Tesoro Público gratis et amore? ¡That is the question!

Y aquí terminamos el análisis gramatical del opúsculo (no sin sugerir la idea de hacerle una manifestación de desagravio á las Bellas Letras), con las mismas palabras de D. M. Ch.:

"¡Es un luchador casi invencible! ¡Es de los pocos que po-

drían decir, como el atrevido (no es otra la palabra) escritor inglés:

"Raras veces caigo en el error."

Atis plerumque adjancet abrupta!

MARIUS

DE TRES RIOS

SEÑOR DIRECTOR:

¡Viva la parranda!! diría Caracoles. ¡Que siga el bochinche! ¡Adelante con el santo y con la música!

Y el padre Fulgencio, atrás, que se quiebra, arreando y trapeando gen'e. "Usted, vos. . . qué hacés, brató, adelante, adelante, nadie. . . . nadie se quede, el otro. . . . vamos, vamos. . . herejes! La procesión camina, camina tras la caterva de santos, entre los cuales se encuentra un viejo San Pedro, que, no obstante sus años, tiene cara de juerquista y todos los dientes buenos.

¡Olá, ese Cirineó. . . . ! Y un hombre cargando unas mancuernas de mazorcas, arrollados hasta arriba los pantalones, rompe por en medio de la multitud desafortadamente.

"¡Atájlenlo! . . . cójanlo! . . . ¡Alto, alto!"

Todos los chicos y chicas han corrido tras el pobre Cirineo hasta no darle alcance; la gente sería no está sería: ríen todos como benditos, inclusive el padre Fulgencio.

"¡Adelante! adelante! ¡Que siga la procesión!"

Por fin, al cabo de tantas idas y venidas, y trapeadas, llegamos al templo; el padre Rafael, haciendo un supremo esfuerzo, logra subir con su incommensurable abdomen, la escala del púlpito; ya está arriba, que era lo más difícil de su tarea, porque, por lo demás, bonito estaría él para quedarse callado!

Y empieza la erupción contra esos "zapoz liberalotes que tienen mucha ciencia, pero una ciencia que no vale un zero al lado de la ciencia de Jezucristo; han leído á Renán, que era un hombre que tenía doz mil demonios adentro y que no se confesaba nunca, ni hacía como San Luiz Gonzaga, de estarze tres días en penitencia, etc., etc.; el zermón sigue todo él en los moldez del género chico; algunos fielez maliziosamente se miran, y como que algo lez pica por dentro.

El padrecito chiquito, siempre como agua para chocolate, nos endilga una de padre y muy señor mío, y nos despide con una trapadita monumental, "porque no soy. . . un monigote. . . sino. . . el jefe. . . de la iglesia y. . . lo que. . . yo digo, no. . . es. . . de. . . mi. . . propio. . . calibre, sino. . . de. . . orden superior. . . y el que no quiera. . . obede- cer. . . allá se las verá."

Yo no sé qué admirar más en este padre Fulgencio: si su inmenso valor ó su valor inmenso; ha habido día de disparatado, él solito, cuatro sermonazos, ay!, señor!, que hasta que se queda uno chirriquitico, creyendo que el templo se va á venir abajo del susto.

Oígalo Usted, señor Director, Usted que es tan aficionado á las bellas artes:

"Ya. . . . hemos. . . . terminado la. . . . Semana Santa y. . . . espero que. . . . las señoritas y caballeros de buena voluntad. . . . se. . . . presten voluntarios con su voluntad. . . . para el mes de María y. . . . que. . . . cul más cual meros. . . . asistan á los rosarios."

El sacerdote, cuando ve mucha concurrencia entre la Iglesia. . . . de genté. . . . siente algo aquí (tocándose el calibre, digo, el caletre) Yo. . . . me sentó. . . . i. . . . luminado en ciertas. . . . ocasiones. Por eso que. . . . los más grandes sabios han escrito. . . . y. . . . dicho tantas cosas. . . . buenas. Algunos. . . . tipos. . . . que. . . . la pican. . . . de liberales, se. . . . burlan y. . . . dicen que. . . . todo esto es. . . . mentira. Eso lo atestiguan, testifican los. . . . las. . . . escrituras santas. Ya todos. . . . se han confesado, gracias á Dios, y. . . . hemos cumplido con el deber. . . . de. . . . cristianos, sin ambages, gracias á Dios, yo el primero. . . . Bueno. . . . Hoy es. . . . sábado santo. . . . Por eso que. . . . no se come carne; es vigilia y. . . . no se ha. . . . de hacer parranda. Mañana es. . . . domingo. Hay misa y después. . . . conferencia. Los padres. . . . envíen á la. . . . explicación sus niños del catecismo. Mañana. . . . es. . . . Pascua, digo, se. . . . canta la. . . . le-luya, alegría del hebreo. Alegrémonos todos, bueno. Resurrexit vero. . . . venid y veréis como. . . . ya no está.

Esa vieja. . . . esa vieja, esa vieja, esa vieja (todos miramos á todos lados y no la vemos); esa vieja Europa. . . . París. . . . la capital. . . . la ciudad de. . . . las Siete. . . . colinas. . . . festeja hoy. . . . esa festividad. Los pisaverdes. . . . los libertinos, se. . . . burlan, señores. Ved esa vieja, señores. . . . esa vieja. . . . España y. . . . palpó la religión. . . . cristiana. . . . Espero que viviréis en gracia de Dios, y que, con tantos ejemplos de. . . . capitales. . . . os. . . . co-duzcáis según el. . . . corazón de Jesús crucificado. Bien, mañana se. . . . amonestarán muchos."

¿Qué tal taquígrafo? Mire Ud. que se necesitan ganas para seguir esta rara avis in terris por esos berenguales! ¡Ah gato pa hablar bien! Y no es para menos; supóngase Ud. que aprendió en Roma. . . . la. . . . capital. . . . del mundo!

¡ Ah, una cosa: los filarmónicos de aquí no tocaron, porque ellos querían ir en las procesiones con sombrero, y el padre Fulgencio dijo que de ir, era... sin sombrero; y entonces no tocaron, por lo cual el padre les dijo en el púlpito: "después nos... entenderemos; me la... quedan... debiendo."

¡Cómo se goza, señor Director! Oh, para que la vida fuera siempre así, divertida y parrandera!

Déjese venir por acá, mañana que es el día de San Choyes, patrono de los engomados, y á quien le tenemos preparada una verdadera *debacle*; habrá chicha, discursos y trompadas, todo gratis; yo soy el encargado de hacer el panegírico del santo, y ya me tengo medio aprendido tamaño latín y dos *trapeadas* que *zervirán* de adorno á mi *zermón*.

Zuyo,

DON ZEFERINO

Abril 12 de 1903.

COLABORACION

DESEGANOS

Si iluso, haciendo de pasión alarde llegué hasta tí con intención austera sé que he llegado demasiado tarde y huyo llevando mi ilusión entera.

Los caprichos son hijos del acaso como son los que estúpidos te halagan. Toda luz al brillar tiene su ocaso: tus encantos son luz: ellos se apagan.

Pensarás que entre penas me confundo!

El alma sin creencias no se inmola! Una sola verdad no hay en el mundo ni hay una estrella en el espacio sola!

Sigue tú, como siempre, indiferente; si me quieres odiar, hazlo, bien mío, que allá en la cumbre del volcán ardiente no nace abrojos ni se cuaja el frío.

Que yo busco una flor con su perfume que el ábrego no azote con su fuego, para darle este amor q' me consume y entre sus hojas sepultarme luego.

RAFAEL A. LAMEDA.

Abril de 1903

SECCION NOTICIOSA

Traslación

En días pasados fueron trasladados los Juzgados 1º y 2º del Crimen, de lo Contencioso-administrativo y de las Alcaldías, al local que ocupó el Liceo de Costa Rica. Ayer lo fueron los Juzgados 1º y 2º Civil, y dentro de poco lo serán las oficinas del Ministerio Público.

AVISO importante.—En mis talleres situados en la Avenida Central, Cuesta de Moras n.º 531, me comprometo á ejecutar cualquier mueble que me encomiende, á satisfacción del cliente, tomando solamente el tiempo necesario para la buena ejecución.—Todo relativamente barato.

"El Entreacto"

Con este título verá la luz

pública, solamente durante la temporada de la ópera, un nuevo periódico, redactado por nuestro particular amigo don Próspero Calderón.

Saldrá cada día de función y traerá, además de avisos de importancia y la crónica de la función anterior, una explicación detallada del argumento de la obra que se vaya á representar.

Magnífica nos parece la idea. Su precio será de cinco céntimos de colón.

TU escritorio tiene una gabela travada? Acodid á los grandes talleres de Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras casa n.º 531, que inmediatamente un oficial irá á tu casa y te lo dejará en perfecto estado.

Por haber salido

errados algunos de los versos que publicamos ayer del señor Lameda, repetimos hoy ya correcta esta composición.

TIENES necesidad de trasladarte de casa? Da orden en los talleres de Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, casa n.º 531, que te manden un oficial para desarmar sin estropearlos.

Nuestra

banda militar se parece ya á esas cajas de música que no tienen más que un cilindro y no tocan sino un cierto número de piezas.

En estos días ha cogido de tanda la piecinita silbada, aquella nueva, que hace dos años nos trajo la banda de Alajuela, y no queda retreta ó recreo en que no deja de expetarla. Si continúan con ella, es bueno ya hacerles el muñeco.

Con un poquito de estudio y dejar la pereza en la casa, se podrá dar alguna variedad á nuestra música, que hace tiempo estamos oyendo las mismas piezas.

Noticias por Cable

Día 11.

Londres. — Hay mucha probabilidad de que el Presidente Loubet devuelva la visita del Rey Eduardo. Desde el año de 1855, que Napoleón III visitó á la Reina Victoria, ninguno de los jefes de la nación francesa ha visitado Inglaterra. El público inglés aprueba la idea de la llegada de Loubet á este país.

Hong-Kong. — Aconteció tremenda explosión esta mañana en el arsenal y fábrica de pólvora de Cantón. Dícese que perecieron mil quinientas personas.

DESPENSAS bonitas, cómodas y baratas, en el gran almacén de la fábrica de muebles de don Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, casa n.º 531.

Pekín. — Hoy á las 7 y 30 falleció Yung Lú, Primer gran Secretario del Imperio,

el funcionario de más alta graduación en la China. Estaba enfermo desde hacía algunos meses.

Muebles encerrados, listos para la venta y baratos.—Jorge Morales Bejarano.—Cuesta de Moras.—Casa no 531

París.—El Primer Ministro Combes continúa con actividad poniendo en práctica la ley contra las congregaciones. Hoy expidió dos circulares dirigidas á los obispos. En una les notifica que deben prohibir estrictamente á las congregaciones celebrar misa ó predicar en las iglesias de su diócesis. La falta de cumplimiento dará por resultado la clausura de aquellas iglesias donde se viole la ley. La otra circular ordena la inmediata suspensión de ceremonias religiosas en todos aquellos establecimientos que no han tenido autorización para ello.

Quieres renovar tus muebles? En los grandes talleres de Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, casa n.º 531 e los dejan como nuevos, y muy baratos.

Viena.— Despachos particulares recibidos de Belgrado, confirman las noticias del complot contra la vida del Rey Alejandro, de Servia. El plan se iba á ejecutar el domingo. Están presos cincuenta individuos. Se esperan otros arrestos. Informes semi-oficiales desmienten las citadas noticias; sin embargo, aquí se cree que el descubrimiento del complot indujo al Rey Alejandro á apresurar el golpe de estado.

La Haya.—Verificóse hoy sesión extraordinaria de la primera cámara del parlamento holandés, para discutir el proyecto anti-huelguista, el cual pasó por unanimidad de votos.

Washington.— A consecuencia de las repetidas desgracias acontecidas á bordo de los navíos americanos durante el tiro al blanco, se ha dado orden á los principales oficiales de la escuadra del Norte Atlántico, de reformar los reglamentos que gobiernan dicha instrucción, a fin de obtener en los ejercicios mayores precauciones.

Pildoras

Del Dr. PALMER

Específico sin rival en el tratamiento de la GONORREA.

Acompañamos estas pildoras en la inyección correspondiente; se garantiza la curación en CINCO DÍAS

Depósito LA VIOLETA.—En Cartago, GUIER HNOS.

El Alcoholado maravilloso es el mejor aromático que se conoce. Sustituye con ventaja el Agua Florida. Con una fricción del Alcoholado se curan los dolores de cabeza, las neuralgias, etc., etc.

José Florentino Quesada

Comerciante ambulante

Ofrece en las Plazas de San José, Cartago y Heredia: géneros de primera, ropa hecha de todas clases, dulce á cinco centavos libra.

Nadie da más barato, nadie, vende mejores artículos, no puede haber competencia!

En San José, viernes y sábado

En Cartago, jueves y domingo

En Heredia, miércoles

se le encuentra en los mercados.



LA ULTIMA MODA

Quien no ha visitado alguna vez la sastrería de don Tránsito Vargas, no habrá visto de seguro nada buena. En dicha sastrería se viste lo más selecto de nuestra sociedad; allí se hacen obras de todas clases desde la modesta *chaqueta* hasta el más enconpetado frac, todo con puntualidad, esmero y con un magnífico material pues, cuenta con el personal más lujoso de San José en cuanto á operarios. Haced una visita y os convencereis.

Se ha trasladado al frente de LA BICICLETA, cien varas al oeste de donde estaba.

THE MANCHESTER HOUSE

Casa importadora de renombre establecida en esta ciudad en el Mercado, frente á la Botica Oriental, contigua á Paulino Ardón.—Tiene venta al mayor y al detal Sedas LEGITIMAS Zarazas, Casimires ingleses, Gazas y Cigarrillos legítimos de EGIPTO.—Tijeras, navajas legítimas inglesas, de SHEFFIELD.

Precios al alcance de todos.

MAS BARATO QUE NOSOTROS NADIE

San José, Marzo 10 de 1903.

M. & M. Jureidini.

Jarabe de Tabonuco al Guayacol

Cura la tisis incipiente, la bronquitis, la tos, la ronquera y los catarros.

Se devuelve el dinero si no da resultado.

No se debe usar otro pectoral que el TABONUCO, reconocido como el mejor que se conoce.

Depósito: LA VIOLETA

Depósito en Cartago: GUIER HERMANOS.

BANDEINA del Dr. Worden

VIGORIZANTE Y RECONSTITUYENTE SIN RIVAL.

La mejor medicina del Siglo

Cura radicalmente la IMPOTENCIA y ESPERMURRATO

Depósito LA VIOLETA

LA NORMA

DE

MIGUEL TURULL

Nueva tienda, frente al Mercado, casa del Dr. Cruz. Toda clase de artículos, concernientes al ramo á precios muy reducidos. Todo nuevo, todo bueno.

El Específico de la Tuberculosis.

De todas las especialidades farmacéuticas conocidas ninguna es tan agradable al paladar; tan indispensable á la salud y de reputación tan sólida como la Emulsión de Scott.

Ningún medicamento la aventaja en eficacia. La fama de que goza tan mercedamente no ha sido disputada por ninguna otra sustancia farmacológica; los médicos de todo el mundo la preconizan como el más excelente agente terapéutico contra la tuberculosis, la escrófula, el raquitismo, el linfatismo y todas las enfermedades que reducen el organismo á la miseria fisiológica. La

Emulsión de Scott

de Aceite de Hígado de Bacalao con Hipofosfitos de Cal y Sosa

casi puede decirse y no sin razón que es el específico de la tuberculosis, especialmente cuando se usa á tiempo. Tales son sus admirables resultados en esta común enfermedad.

Exíjase la legítima. De venta en las Boticas. SCOTT & BOWNE, Químicos, New York.

UN DESARREGLO DEL HIGADO

ES LA CAUSA DE LAS ENFERMEDADES

del Estómago, los Riñones y el Sistema Nervioso

Extracto de una lectura sobre el Hígado, pronunciada ante el Colegio Eléctrico de Medicina por el

Dr. J. H. HAYDOCK

El Hígado se ha conocido siempre como el gran hacedor y purificador de la sangre para la circulación. Por su tamaño y tejido esponjado representa una gran parte en el organismo humano para las funciones de asimilación y nutrición. El alimento que tomamos, al pasar por los órganos digestivos, se convierte en Glucosa y Peptona, y bajo esta forma entra en la vena Porta. Aquí por la acción del Hígado se convierten estas sustancias en una especie de azúcar, y salen del Hígado por la vena Hepática, para entrar en el torrente circulatorio. La nueva sustancia que se forma sirve para mantener el desarrollo del sistema.

El Doctor Murchison dice:—"La composición de la bilis es muy complicada. El Hígado está constantemente segregando bilis; en mayor cantidad antes de tomar alimento, y disminuyendo á medida que se va satisfaciendo el apetito."—Por consiguiente si este órgano tan importante de nuestro sistema, ó el pasaje de bilis que está en conexión con él, sufre la menor interrupción, se presentan casos que unen como consecuencia precisa tendencia á Debilidad General, manifestados en peculiaridades que dan por resultado los síntomas siguientes que todos conocemos

- 1º—El paciente se queja de peso y llenura de estómago.
- 2º—Dilatación del estómago y los intestinos
- 3º—Cardialgia.
- 4º—Sensación de cansancio, dolor en las extremidades, y mucho sueño después de las comidas.
- 5º—Mal gusto en la boca, especialmente por la mañana, y la lengua sucia.
- 6º—Estreñimiento con ataques ocasionales de diarrea.
- 7º—Dolor de cabeza frontal.
- 8º—Espíritu abatido gran melancolía, con pereza y disposición á dejar todo para el día siguiente.

Todos los síntomas mencionados indican desarreglo de las funciones del Hígado, y ahora tenemos la gran importancia de algún error practicado según el estado del paciente, quien debe inmediatamente proveerse de algún ESTIMULANTE PARA EL HIGADO, siendo el mejor modo de hacerlo en píldoras. Experiencia diaria muestra esto: que el método más activo y eficaz de que se puede depender para promover la acción del Hígado, es hacer uso de una píldora que obre diariamente y sistemáticamente como un medicamento antibilioso. No creo en purgantes fuertes y severos, que además de paralizar las funciones del Hígado, son desagradables al paladar, y por consiguiente he preparado una píldora que es bastante activa y contiene una dosis completa, las cuales he llamado

Píldoras nuevas del Dr. Haydock para el Hígado

(CUBIERTAS CON AZÚCAR)

¡UNA PÍLDORA ES UNA DOSIS! ¡UNA PÍLDORA ES UNA DOSIS!

EN TODAS LAS ENFERMEDADES BILIOSAS Y DEL HIGADO, las Píldoras del Doctor Haydock para el Hígado son un remedio perfecto. Para las enfermedades de la mujer, postración nerviosas, debilidad, abatimiento general, falta de apetito y dolores de cabeza, se encontrará que las Píldoras del Dr. Haydock para el Hígado, son un remedio eficaz. Sus efectos son universales y se puede garantizar que curan con certeza.

LAS PÍLDORAS DEL DR. HAYDOCK PARA EL HIGADO son la verdadera esencia de la salud y la mayor bendición que la ciencia ha dado al mundo.

Enviése por este medicamento y no se tome ningún otro. La irresolución y la tardanza equivalen al suicidio, cuando se tiene á mano el remedio que cura inmediatamente. Atáquese el mal á tiempo y se evitarán muchos días de sufrimiento.

Cada frasco contiene veinte píldoras; cada píldora es una dosis. Son conocidas y vendidas en todas las BOTICAS DEL MUNDO. Pídase copia del folleto ilustrado "El Hígado y su Misterio". Como estas píldoras son enteramente diferentes de las 212 clases que hay en el mercado, cualquier incrédulo puede obtener un frasco GRATIS en recibo de su nombre y dirección. Para obtener las píldoras legítimas del Doctor Haydock de las cuales hay muchas falsificaciones obsérvese que la firma de Jno. Haydock y W. H. Tone & Co. aparece escrita en cada paquete de una docena. No se compren sin este requisito.

HAYDOCK & Co., Únicos fabricantes, New York, U. S. A.

McKessen y Robbins,—Agentes,—New York.

Víctor Trejos y Jorge Herrera

Pasantes de abogado y notarios

Han establecido su oficina en la 7ª Avenida Oeste, frente á la Promotoría Fiscal y contigua al bufete del Licenciado don Gerardo Echeverría.

Santo Domingo de San Mateo.

Gran Hotel Franco Costarricense

—PROPIETARIOS: MOLINA Y OJACOMANI—

Tenemos el gusto de poner á la disposición del público este hotel, queda situado frente á la Iglesia, con todas las comodidades. Es lo más chic.

Se atiende á todo pasajero. Almuerzos y Comidas al gusto. Todo bueno y bien condimentado. Precios equitativos. Bestias para pasajeros y paseos. Con un telegrama basta.

Enero 22 de 1903.

Espacio disponible

T. Assmann & Co.

SAN JOSÉ C. R.

Importación—Exportación

Agencias—Comisiones

AVISO

A mis favorecedores que atenderé á sus pedidos de cal los domingos en la mañana.

Indalecio Fallas.

El Pectoral de Cereza del Dr. Ayer

Supera á toda otra preparación para la cura de resfriados, toses, bronquitis y todos los demás desarreglos de la garganta y de los pulmones.

Durante muy cerca de medio siglo ha sido este el remedio más popular y eficaz para las afecciones de la laringe y del pecho,—

- Ronquera,
- Pérdida de la Voz,
- Bronquitis,
- Asma y Consuncion.

Unas cuantas dosis son usualmente suficientes para producir alivio y abrir el camino á una cura permanente.

D. Benito Torá y Ferrer, Catedrático de la Universidad de Granada, España. Certifico: "Haber examinado químicamente el Pectoral de Cereza, preparado por el Dr. Ayer y Ca."

Sus efectos son seguros en todos aquellos casos, cuya indicación sea acertada, y es un medicamento que no conoce rival para la curación de la Tos, Bronquitis aguda y crónica, Catarros, mucosos y secos, agudos y crónicos, infartos pulmonares y en una palabra, para cuantas enfermedades radican en el aparato laringeo y pulmonar."

Dr. Torá.

Preparado por el

Dr. J. C. Ayer y Cia., Lowell, Mass., E. U. A.

Preparadas por el Dr. J. C. Ayer y Cia., Lowell, Mass., E. U. A.

Curan la Dispepsia, Estreñimiento, Jaqueca y Desarreglos del Estómago, Hígado y Vientre.

Son puramente vegetales, Son azucaradas, Son purgantes.

"Con las Píldoras del Dr. Ayer, he obtenido siempre una acción más segura todavía que con otras píldoras muy en uso y que por su crédito se han familiarizado entre el vulgo. Son muy fáciles de tomar y no causan dolores ni repugnancia."

A. MARTINEZ VARGAS, Catedrático de Medicina, Granada, España.

¡MENTIRA!

No hay tal crisis ni tal culebra de pelo.

El simpático Mister Asch ha resuelto el problema. Acérquese usted á La Ciudad de Londres y quedará convencido. Lo que usted busque, lo que usted quiera; el gusto más caprichoso quedará satisfecho con muy poca cosa donde M. Asch. Esta casa ha hecho una rebaja del cincuenta por ciento en todas las mercaderías.

DISPONIBLE

Tip. de "El Derecho"